

## KOLTANSAAME

Tähän sanastoon on pyritty tarkistaen keräämään Virittäjässä mainittujen koltansaamenkielisten sanojen esintymätiedot. Kirjoitustapa on osittain alkuperäisen lähteen (FU-transkription tms.) mukainen, osaksi muokattu koltan nykyisen kirjoitustavan mukaiseksi.

**Tämä sanastoversio kaipaa vielä lopullista tarkistusta. Virittäjän toimitus ottaa mieellään vastaan kommentteja ja korjausehdotuksia.**

<i>aaccik</i> ~ <i>aaccâk</i> , <i>jeǟ ́ḡ ́ḡ-</i> ( <i>jeägg(e)</i> - <i>aahtsek</i> )	<i>1959:</i> 101	<i>jeǟ ́k̄kääž</i> ( <i>jieḡgâz</i> )	<b>1959:</b> 139
<i>aanrōš</i> ( <i>oan̄rēš</i> )	<b>1941:</b> 89	<i>jeǟ ́r̄ḡ</i> ( <i>jiɛ•r̄k<sup>E</sup></i> )	<b>Näätämö 1940:</b> 43
<i>aasvâs</i> ( <i>asbas, asvas</i> )	<b>1927:</b> 66	<i>jiǟ ́kk</i> ~ <i>jiē ́kk</i> ( <i>jieχt(a)</i> )	<b>1959:</b> 101
<i>a ́httî</i> ( <i>aūdi</i> )	<b>1962:</b> 370	<i>(jienk suon)</i>	<b>1959:</b> 138
<i>ââlða</i> ( <i>ālða</i> )	<b>1940:</b> 346	<i>jiǟ'nnpâ'zzmâän</i> ( <i>jɛn'n-pâzz<sup>e</sup>-mân<sup>a</sup></i> )	<b>1945:</b> 233
<i>â ́brr</i> ( <i>abr(e)</i> )	<b>1935:</b> 255	<i>jiǟ'n'pei'vv</i> ( <i>jenn<sup>e</sup>-pei'v</i> )	<b>1945:</b> 241
<i>â ́lḡg</i> ( <i>âlge</i> )	<b>1965:</b> 27	<i>(jöχs<sup>A</sup>)</i>	<b>1959:</b> 311, <b>1962:</b> 370
<i>â ́sk̄'k'</i> ( <i>askE</i> )	<b>1983:</b> 216	<i>(jox's-uarr<sup>e</sup>)</i>	<b>1947:</b> 199
<i>(ařD<sup>A</sup>)</i>	<b>1938:</b> 339	<i>jooreed</i> ( <i>jörēd</i> )	<b>1961:</b> 2
<i>ästréī</i>	<b>1921:</b> 71	<i>joorrâd</i> ( <i>jorrēd</i> )	<b>1961:</b> 2
<i>(bâle)</i>	<b>1945:</b> 244	<i>(jüla)</i>	<b>1945:</b> 242
<i>cuõz'z</i> ( <i>tsūq̄tts<sup>A</sup>, tsūq̄tts<sup>E</sup></i> )	<b>1936:</b> 295	<i>júrded</i> <- <i>jõordam</i> ( <i>jordan</i> )	<b>1945:</b> 241
<i>čââ ð</i> ( <i>tšq̄ðe</i> )	<b>1971:</b> 157	<i>jâhtta</i> ( <i>jäχta, joxta</i> )	<b>1938:</b> 339
<i>čââ ð-risttam-peivv-niä'ttel</i> ( <i>tšâDDz<sup>e</sup>-ris'tam-pei'v-neähittel</i> )	<b>1945:</b> 242	<i>jäu'rr, jâu'rr</i> ( <i>jäv̄rē</i> )	<b>1989:</b> 497
<i>čâ'lmm</i> ( <i>čââlma</i> )	<b>1982:</b> 84	<i>jäúrrmään</i> (( <i>jav'r<sup>e</sup>-mân<sup>a</sup></i> )	<b>1945:</b> 235
<i>čiõhčč</i> ( <i>tsies's</i> )	<b>1945:</b> 244	<i>(jön'n-pâss<sup>e</sup>)</i>	<b>1945:</b> 241
<i>čiõkk</i> ( <i>t'siøk<sup>A</sup></i> )	<b>1949:</b> 51, 53	<i>kaamngâž</i> ( <i>kâmmayaz<sup>ž</sup></i> )	<b>1944:</b> 94
<i>čuânj, čue'nj</i> ( <i>tšueñ<sup>v</sup></i> )	<b>1961:</b> 10	<i>kaammikeä́dgg</i> ( <i>kâmm<sup>e</sup>-k'eðG<sup>E</sup></i> )	<b>1961:</b> 3
<i>čue'ršš</i> ( <i>tšuér's<sup>A</sup></i> )	<b>1961:</b> 11	<i>kašš</i> ( <i>kaš's</i> )	<b>1942:</b> 75
<i>čuõzzâm</i> ( <i>t'suozzam, t'suozzâm</i> )	<b>1921:</b> 70, <b>1964:</b> 146	<i>kââkked</i> ( <i>kâh'k'k'ed</i> )	<b>1961:</b> 3
<i>čuä'rvtä'htt</i> ( <i>čua<sub>i</sub>rv-tâχt</i> )	<b>1958:</b> 153	<i>kââllas</i> ( <i>kâllâs, kâllê's</i> )	<b>1936:</b> 291
<i>čää'ccristtâmpe'ivv</i> ( <i>tšähtts<sup>e</sup>-ris'tâm-pei'v</i> )	<b>1945:</b> 241	<i>kââmm</i> ( <i>kâm</i> ) K	<b>1937:</b> 403
<i>e'blk</i> ( <i>èB<sup>l</sup><sup>e</sup></i> )	<b>1962:</b> 113	<i>(kañst<sup>A</sup>)</i>	<b>1970:</b> 166
<i>ee'kk</i> ( <i>ehk'k<sup>e</sup></i> )	<b>1945:</b> 233	<i>(ka'ustê<sup>v</sup>k)</i>	<b>1970:</b> 166
<i>e'jjpe'ivv</i> ( <i>ejj-pejv, ejj<sup>e</sup>-pei'v, ijj-pei'v</i> )	<b>1933:</b> 65, <b>1945:</b> 241	<i>(kôalmad-pei'v)</i>	<b>1945:</b> 238
<i>e'jjpe'ivvvmâânn</i> ( <i>ejj<sup>e</sup>-peiv-mân<sup>a</sup></i> )	<b>1945:</b> 234	<i>(kôås)</i>	<b>1965:</b> 154
<i>e'jjpe'ivvniä'ttel</i> ( <i>eije-peiv-neähittel</i> )	<b>1945:</b> 242	<i>(koðj<sup>a</sup>)</i>	<b>1965:</b> 408
<i>eelas</i> ( <i>ēlas</i> )	<b>1945:</b> 439	<i>(koΛ'G<sup>a</sup>-mân<sup>a</sup>, kol'G<sup>a</sup>-m.)</i>	<b>1945:</b> 234, 235
<i>e'mm</i> ( <i>eññ<sup>E</sup></i> )	<b>1955:</b> 166	<i>kolggâd</i> ( <i>kôlyak</i> )	<b>1920:</b> 6
<i>e'čč</i> ( <i>ē<sup>č</sup>t't's<sup>E</sup></i> )	<b>1940:</b> 346	<i>(kôlčës)</i>	<b>1970:</b> 215
<i>evvanpe'ivv</i> ( <i>Evvan-pei'v</i> )	<b>1945:</b> 242	<i>(kôrnéh'k<sup>l</sup>)</i>	<b>1961:</b> 4
<i>evvanpe'ivvniä'ttel</i> ( <i>Evvan-pei'v-neähittel</i> )	<b>1945:</b> 243	<i>koorrâd</i> ( <i>korred</i> )	<b>1949:</b> 32
<i>(heävvâl)</i>	<b>1947:</b> 199	<i>(kôržëv)</i>	<b>1950:</b> 158
<i>innâñ pei'vven</i> ( <i>iññen peiñén</i> )	<b>1966:</b> 411	<i>kôõnjâr</i> ( <i>këñar</i> )	<b>1950:</b> 158, 213
<i>jânnam</i> ( <i>jënnâm</i> )	<b>1963:</b> 150	<i>kôzz</i> ( <i>kâDDz<sup>E</sup></i> )	<b>1965:</b> 153
<i>jee'el jeäk'kal</i> ( <i>jiegel</i> )	<b>1948:</b> 110	<i>kérdd</i> ( <i>k'íer'D<sup>E</sup></i> ) 'säie'	<b>1961:</b> 4
<i>jeǟ ́ḡḡ</i> ( <i>jiegG<sup>A</sup></i> )	<b>1940:</b> 346	<i>(keugan)</i>	<b>1947:</b> 355
		<i>keúlle</i> ( <i>k'ëwlik'</i> )	<b>1965:</b> 426
		<i>kuâhttmlo</i> ( <i>kuahtt-olmo</i> )	<b>1951:</b> 462
		<i>(ku<sup>h</sup>t's<sup>e</sup>)</i>	<b>1946:</b> 486
		<i>kue'bžž</i> ( <i>kuobdz<sup>ž</sup></i> )	<b>1944:</b> 94
		<i>kue'ddted</i> ( <i>kuedđid</i> )	<b>1983:</b> 377

<i>kue ll</i> ( <i>kuell</i> )	<b>1961:</b> 5	<i>muskk</i> ( <i>mus'kâ</i> )	<b>1942:</b> 67
<i>kuōjj</i> ( <i>kuojja</i> )	<b>1977:</b> 4	( <i>mān<sup>a</sup>-jōry<sup>a</sup>ljēs</i> )	<b>1945:</b> 236
<i>ku'rč</i> ( <i>korča</i> )	<b>1920:</b> 8	<i>mäǟnuvâdd</i> ( <i>mān<sup>a</sup>-vuəðð<sup>a</sup></i> )	<b>1945:</b> 236
( <i>kur<sup>c</sup>tt</i> )	<b>1988:</b> 33	<i>naaurâs</i> ( <i>nāyras, nāuras</i> )	<b>1928:</b> 238
<i>kussveärr</i> ( <i>küss-vearr</i> )	<b>1951:</b> 268	( <i>naude</i> )	<b>1976:</b> 24
<i>ku'skk</i> ( <i>kūšk</i> )	<b>1941:</b> 333	( <i>nel'l'ad-pei'v</i> )	<b>1945:</b> 238
( <i>ku'tt<sup>A</sup>mà'kk<sup>A</sup></i> )	<b>1944:</b> 353	<i>niä'ttel</i> ( <i>neähittel</i> )	<b>1945:</b> 242
<i>kuä'ckkem</i> ( <i>kuä'ckkem</i> )	<b>1982:</b> 86	<i>njaakkâd</i> ( <i>ńā'kked</i> )	<b>1958:</b> 28
<i>kä'ckked</i> ( <i>kā'cke-</i> )	<b>1937:</b> 144	( <i>ńā'kk<sup>E</sup></i> )	<b>1958:</b> 28
<i>kärddad</i> ( <i>kēr'tvD</i> )	<b>1988:</b> 41	<i>njaal</i> ( <i>ńāll<sup>e</sup></i> )	<b>1944:</b> 358
<i>kää'ddes</i> ( <i>käddes-</i> )	<b>1959:</b> 119	( <i>ńalè</i> )	<b>1944:</b> 358
( <i>ködsös</i> ) Sompio	<b>1928:</b> 247	<i>njââvv</i> ( <i>ńåvv<sup>e</sup></i> )	<b>1962:</b> 385
<i>keän</i> ( <i>kéän</i> )	<b>1960:</b> 327	<i>njoodđâd</i> ( <i>noððad</i> )	<b>1945:</b> 441
<i>keä'rnn</i> ( <i>k̄iērn<sup>e</sup></i> )	<b>1928:</b> 183	<i>njuhčcmäään</i> ( <i>ńuχ'tš-mān<sup>a</sup></i> )	<b>1945:</b> 233
<i>keä'ssôottâd</i> ( <i>k'eäss<sup>e</sup>ttvD</i> ) K	<b>1936:</b> 291	( <i>ńuər'ts<sup>e</sup></i> )	<b>1945:</b> 441
<i>keä'tkpeärtamsuâjj</i> ( <i>kietk<sup>e</sup>-peärtam soai<sup>e</sup></i> )	<b>1988:</b> 39	( <i>ńuər'ts<sup>e</sup>-tšōtsk<sup>a</sup></i> )	<b>1945:</b> 442
<i>kiâvvâd</i> ( <i>k'ievved</i> )	<b>1947:</b> 149	<i>njuu'nnučuoškk</i> ( <i>ńunn<sup>e</sup>-tšüoš'k<sup>a</sup></i> )	<b>1945:</b> 239
<i>kiđdmäään</i> ( <i>kiđð<sup>a</sup>-mān<sup>a</sup>, kiđđ-ar'g-m.</i> )	<b>1945:</b> 234	( <i>nō<sup>h</sup>kkī-mān<sup>a</sup></i> )	<b>1945:</b> 236
<i>kie'mnn</i> ( <i>kië̄mn̄<sup>e</sup></i> )	<b>1963:</b> 254	<i>nuõrr</i> ( <i>nîrr, nûrr, nuorr</i> )	<b>1935:</b> 102
<i>kii</i> ( <i>kie, kī</i> )	<b>1960:</b> 329	<i>näi'mm</i> ~ <i>näimmkuâtt</i> ~ <i>kue tt</i> ( <i>naim-kuahtt</i> )	<b>1956:</b> 173
<i>kiōjj</i> ( <i>k'ieijs<sup>a</sup></i> )	<b>1987:</b> 410	<i>näi'mm</i> ~ <i>näimmveârr</i> ( <i>najm-vearr</i> )	<b>1951:</b> 268
( <i>k'iérD<sup>D</sup></i> )	<b>1961:</b> 4	<i>obb</i> ( <i>opp</i> )	<b>1930:</b> 392
( <i>k'iérD<sup>E</sup></i> ) 'vanne'	<b>1961:</b> 4	<i>ođđpeívv</i> ( <i>Ođđ<sup>a</sup>-pei'v</i> )	<b>1945:</b> 233
<i>kiössâd</i> ( <i>k'iesṣad</i> )	<b>1936:</b> 291	<i>ođđkoongōs</i> ( <i>ođđ-kōnagaz</i> )	<b>1966:</b> 127
<i>kiä'ssmäään</i> ( <i>k'ies̄s-mān<sup>a</sup></i> )	<b>1945:</b> 234	<i>oođipiannai pie'n'ne</i> ( <i>ođđi-pienni</i> )	<b>1946:</b> 486
( <i>k'iëšt'svD</i> )	<b>1922:</b> 14, 15	<i>olmožan</i>	<b>1982:</b> 84
( <i>kījs<sup>E</sup></i> )	<b>1959:</b> 309	<i>ooccâd</i> ( <i>òotsvD</i> )	<b>1932:</b> 147
<i>kiirâs</i> ( <i>kiras</i> )	<b>1933:</b> 165	<i>oudsmååusat</i> ( <i>òud<sup>(A)</sup>s-māus<sup>a</sup>t</i> )	<b>1966:</b> 411
( <i>ki'kkeD</i> ) Pa	<b>1934:</b> 106	<i>öömâs</i> ( <i>ōmâs</i> )	<b>1946:</b> 475
<i>laakk</i> ( <i>läǟkk<sup>A</sup></i> )	<b>1979:</b> 275	<i>öpss</i> ( <i>aps, ε<sup>h</sup>p's</i> )	<b>1919:</b> 102, <b>1965:</b> 428
<i>laa'vjud</i> ( <i>lāvved, lāvved, lāvvad</i> )	<b>1964:</b> 144	( <i>ovtsad-peätne<sup>h</sup>ts-neähittel</i> )	<b>1945:</b> 243
<i>laskk</i> ( <i>lašk<sup>A</sup></i> )	<b>1932:</b> 52, <b>1979:</b> 275	<i>paakkâs</i> ( <i>pa'kkēš</i> )	<b>1957:</b> 4
<i>le'skk</i> ( <i>lēšk<sup>E</sup></i> )	<b>1932:</b> 52	<i>pââ'ldes</i> ( <i>pâldes</i> )	<b>1920:</b> 50
<i>leä'p'p</i> ( <i>lie'pp</i> )	<b>1977:</b> 123	( <i>pāćći</i> )	<b>1967:</b> 248
( <i>lïēx̄s<sup>E</sup></i> )	<b>1959:</b> 309	<i>parvv</i> ( <i>parva</i> ) K	<b>1920:</b> 50
( <i>lïēn'ned</i> )	<b>1961:</b> 6	<i>pââ'ss-pei'vv</i> ( <i>pâgss<sup>e</sup>-pei'v</i> )	<b>1945:</b> 237
( <i>lïuñ<sup>a</sup></i> )	<b>1964:</b> 145	<i>pâ'zzlâšttam</i> ( <i>pâgss<sup>e</sup>-laštêm</i> )	<b>1933:</b> 64, 67
<i>lõstt</i> ( <i>lošt<sup>A</sup></i> )	<b>1945:</b> 161	<i>pâ'zzlâšttampei'vv</i> ( <i>pâgss<sup>e</sup>-laštäm-beñv<sup>e</sup></i> )	<b>1933:</b> 64
<i>lä'znpei'vv</i> ( <i>läazz<sup>e</sup>n-peiv</i> )	<b>1945:</b> 241	<i>pâ'zzlâšttamniä'ttel</i> ( <i>pâgss<sup>e</sup>-laštäm-neähittel</i> )	<b>1945:</b> 235
<i>lä'znpei'vvmäään</i> ( <i>läazz<sup>e</sup>n-peiv-mān<sup>a</sup></i> )	<b>1945:</b> 233	<i>pâ'zzmäään</i> ( <i>pâgss<sup>e</sup>-mān<sup>a</sup></i> )	<b>1945:</b> 235
<i>lä'znpei'vvniä'ttel</i> ( <i>läazz<sup>e</sup>n-peiv-neähittel</i> )	<b>1945:</b> 242	( <i>pēd<sup>e</sup>rpâzz-mān<sup>a</sup></i> )	<b>1945:</b> 234
<i>lää'ttes</i> ( <i>látt̄es</i> )	<b>1995:</b> 537	<i>pe'lkk</i> ( <i>pilhke-, pîlhke-, pelhke-</i> )	<b>1937:</b> 150
( <i>mäjieded</i> )	<b>1961:</b> 6	<i>pe'lkked</i> ( <i>pel'kked</i> )	<b>1937:</b> 147
( <i>maid-neähtte</i> )	<b>1945:</b> 241	( <i>peärtäjed</i> )	<b>1988:</b> 37, 38
<i>maiddpââ'zzlašttâm</i> ( <i>maiđđ-pâgss<sup>e</sup>-laštêm</i> )	<b>1933:</b> 64	<i>peärtam</i> ( <i>pèärtam</i> )	<b>1988:</b> 37
<i>maiddpââ'zzlašttâmpei'vv</i> ( <i>mai'd-d-pâgss<sup>e</sup>-laštäm-pei'v</i> )	<b>1945:</b> 241	( <i>pèärt'itad</i> )	<b>1944:</b> 330
<i>mie lk</i> ( <i>miěł'k<sup>E</sup></i> ) K	<b>1973:</b> 34	<i>peästök</i> ( <i>pěästfē'k'</i> )	<b>1965:</b> 155
( <i>mierres</i> )	<b>1947:</b> 198	( <i>peätne<sup>h</sup>ts</i> )	<b>1945:</b> 238
<i>mij</i> ( <i>mii<sup>c</sup></i> ) 'me'	<b>1955:</b> 174	( <i>poχrâv-mān<sup>a</sup></i> )	<b>1945:</b> 235
<i>mue'les muâl'laz</i> ( <i>muuaas</i> )	<b>1987:</b> 514		

(poχrāv-pei'v)	<b>1945:</b> 242	sââveklaatt ( <i>sâve'k'lâðða</i> )	<b>1934:</b> 218
(poχrāv-pei'v-neähittel)	<b>1945:</b> 243	(saððdël)	<b>1936:</b> 294
poldd, pôldd ( <i>pol'd<sup>a</sup></i> )	<b>1947:</b> 198	(saññ <sup>e</sup> , savggne, saññý <sup>e</sup> )	<b>1962:</b> 266, 267
poonnjâd ( <i>põññed</i> , <i>ponnad</i> )	<b>1953:</b> 176, 181	(savsa, sovsä)	<b>1919:</b> 102
poonnjâd <- po'nnje ( <i>poññ<sup>e</sup></i> )	<b>1953:</b> 180	sij ( <i>sii<sup>c</sup></i> )	<b>1955:</b> 174
poonnlâs'stted ( <i>poññ<sup>a</sup>ñâstted</i> , <i>poññestted</i> )	<b>1953:</b>	sijmm ( <i>sijm<sup>a</sup></i> , <i>séñm<sup>a</sup></i> )	<b>1946:</b> 131
poññ <sup>v</sup> lê <sup>v</sup> tteD)	<b>1953:</b> 182	sildd ( <i>sil'd</i> )	<b>1945:</b> 241
(poññ <sup>a</sup> led)	<b>1953:</b> 182	(sil'd-jehk'k'eå)	<b>1945:</b> 241
(poññ <sup>i</sup> led)	<b>1953:</b> 181	(sëx's-mân <sup>a</sup> )	<b>1945:</b> 234
(põññldê <sup>v</sup> k)	<b>1953:</b> 180	sôðus ( <i>sëus<sup>A</sup></i> <i>sëus<sup>A</sup></i> )	<b>1959:</b> 307
pôðus ( <i>pëus<sup>A</sup></i> )	<b>1959:</b> 311	sôrgg ( <i>sërg<sup>A</sup></i> )	<b>1940:</b> 347
(por'c <sup>e</sup> -mân <sup>a</sup> )	<b>1945:</b> 234	spaa'sspei'vv ( <i>spâsse-pei'v</i> )	<b>1945:</b> 242
(porjad)	<b>1955:</b> 367	spaa'sspei'vvniä'ttel ( <i>spâsse-pei'v-neähittel</i> )	
(porjeneð)	<b>1955:</b> 367	<b>1945:</b> 243	
prää'zni <sup>k</sup> ( <i>prâzne<sup>h</sup>k'</i> )	<b>1945:</b> 241	(spôr-neähittel)	<b>1945:</b> 242
pu'htted ( <i>pužted</i> )	<b>1964:</b> 244	strääznaipei'vv ( <i>strâšnei-pei'v</i> )	<b>1945:</b> 242
puåvv ( <i>püouv<sup>a</sup></i> , <i>puovv<sup>a</sup></i> )	<b>1936:</b> 293	(strâšnei-peätne <sup>h</sup> ts)	<b>1945:</b> 241
puär ( <i>pöar<sup>a</sup></i> )	<b>1961:</b> 8	suei'nn ~ sui'jnn ( <i>süðñ<sup>e</sup>n<sup>e</sup></i> )	<b>1938:</b> 341
(pöares-mân <sup>a</sup> )	<b>1945:</b> 236	sue'vet ( <i>suøve<sup>h</sup>t</i> )	<b>1945:</b> 238
puä'r'rev ( <i>poarrëv</i> )	<b>1949:</b> 38, 180	(sulđed)	<b>1975:</b> 176
puä'rtt	<b>1988:</b> 34	suåp'p ( <i>süpp<sup>E</sup></i> )	<b>1982:</b> 438
rââ'tt (*râtte), T	<b>1983:</b> 357	säi'mm ( <i>säim</i> , <i>säñm<sup>e</sup></i> , <i>sâñm<sup>e</sup></i> )	<b>1919:</b> 109
(râdne <sup>h</sup> ts)	<b>1945:</b> 242	sä'mmlaž ( <i>säm'meläž</i> )	<b>1941:</b> 89
(râdne <sup>h</sup> ts-neähittel)	<b>1945:</b> 242	(šä'r <sup>a</sup> sta'k')	<b>1936:</b> 294
repp ( <i>rehpp<sup>A</sup></i> )	<b>1961:</b> 8	šeä'stted ( <i>šeäšted</i> )	<b>1949:</b> 53
rôoggâdmäään ( <i>rëggyad-mân<sup>a</sup></i> , <i>rëggy<sup>v</sup>t-m.</i> )	<b>1945:</b> 234	šeë'lled ( <i>šeile<sup>d</sup>t</i> )	<b>1957:</b> 4
rövvâd ( <i>reñved</i> )	<b>1964:</b> 144	taaurôš ( <i>täraž's</i> , <i>täraž<sup>v</sup></i> )	<b>1946:</b> 413
reä'kk <sup>E</sup> ( <i>reähk'k<sup>E</sup></i> )	<b>1961:</b> 8	tââvas ( <i>tâvas</i> )	<b>1964:</b> 145
(riëñs <sup>E</sup> )	<b>1959:</b> 307	(tieres)	<b>1947:</b> 200
rie'mjj, ri'mjj ( <i>riëmñ<sup>e</sup></i> )	<b>1963:</b> 150	tie'rmes ( <i>tiermes</i> )	<b>1920:</b> 54, <b>1965:</b> 428
rikk ( <i>rihk</i> , <i>rihk</i> )	<b>1950:</b> 413	tij ( <i>tii<sup>c</sup></i> )	<b>1955:</b> 174
(rižt <sup>E</sup> )	<b>1959:</b> 309	tobddâd ( <i>toñdtað</i> )	<b>1959:</b> 503
risttee jjpei'vv ( <i>rist-ejj-pejv</i> )	<b>1933:</b> 65	(tohalaž)	<b>1982:</b> 86
risttsätt ( <i>rišt't'sed</i> ) K	<b>1932:</b> 14	tolkkâd <- toolki ( <i>to<sub>i</sub>lke</i> )	<b>1959:</b> 217
riu'ggî ( <i>rivgu</i> )	<b>1938:</b> 503	toll ( <i>tollä</i> )	<b>1974:</b> 246
(rõmas)	<b>1959:</b> 290	(tolleñem)	<b>1945:</b> 440
rõpps	<b>1992:</b> 198	too'resk ( <i>torešk</i> )	<b>1921:</b> 70
rosttov ( <i>rostav</i> )	<b>1945:</b> 242	(tõvvias)	<b>1961:</b> 11, <b>1964:</b> 145
rosttovniä'ttel ( <i>rostav-neähittel</i> )	<b>1945:</b> 243	troickiniä'ttel ( <i>troitski-neähittel</i> )	
(ròttt <sup>A</sup> )	<b>1977:</b> 140	<b>1945:</b> 243	
ruçkkâd ( <i>ruçkkad</i> )	<b>1982:</b> 86	troickipei'vv ( <i>troits-pei'v</i> )	<b>1945:</b> 242
ruõc'c ( <i>ruõtts<sup>A</sup></i> )	<b>1946:</b> 403	tuõddâr ( <i>tuõddâr</i> )	<b>1945:</b> 394
ruõš's ( <i>ruõš's<sup>A</sup></i> )	<b>1946:</b> 402	(tuæ'l'l <sup>e</sup> )	<b>1947:</b> 199
ruõš'slaž ( <i>ruõš's<sup>A</sup>läž</i> )	<b>1946:</b> 402	tuõrrâd <- tuârr ( <i>tõarr</i> )	<b>1946:</b> 413
ruõt'tad <- ruât't ( <i>ruahtt<sup>a</sup></i> )	<b>1947:</b> 198	tuõsttâd ( <i>tõvëstad</i> )	<b>1927:</b> 303
ruä'hmm ( <i>roaxme</i> , <i>rôax<sup>v</sup>me</i> , <i>rôax<sup>m</sup><sup>e</sup></i> )	<b>1920:</b> 51, <b>1965:</b> 428	(tûõsttût) Jukkasjärvi	<b>1927:</b> 304
râ'kkel, kopp- ( <i>rohk'kel</i> , <i>kòhpp<sup>e</sup>-r</i> , <i>vuæi'g<sup>a</sup>-r</i> )	<b>1947:</b> 199	tu'vnn ( <i>tõññ<sup>e</sup></i> )	<b>1964:</b> 145
râvv ( <i>roñv<sup>a</sup></i> , <i>rôvv<sup>a</sup></i> )	<b>1964:</b> 144	tâ'lcc ( <i>tolc̄ts<sup>E</sup></i> , <i>tôltses</i> )	<b>1932:</b> 149
râhss ( <i>räñs<sup>A</sup></i> )	<b>1959:</b> 307	tä'lvvarggmäään ( <i>tâl'v-ar'g-mân<sup>a</sup></i> )	
râ'mpp ( <i>ra<sup>v</sup>mp</i> )	<b>1937:</b> 302	<b>1945:</b> 233	
räudd ( <i>reu'd<sup>A</sup></i> )	<b>1961:</b> 8	tä'snn (*das <sup>v</sup> ne)	<b>1983:</b> 362
		tättad ( <i>tažtad</i> )	<b>1927:</b> 302
		(tattom) Sompio	<b>1927:</b> 302
		(täötum)	<b>1927:</b> 70

(taɔttut) Jukkasjärvi	<b>1927:</b> 302
(ur'Be)	<b>1945:</b> 240
u'rčči (orčče)	<b>1926:</b> 34
valkk (val'kkA)	<b>1953:</b> 108
(vås't-pei'v)	<b>1945:</b> 238
vee 'rest (vērest)	<b>1945:</b> 241
vee 'restpei 'vvniä 't'tel (vērest-pei'v-neähittel)	
	<b>1945:</b> 242
(vēznāi)	<b>1945:</b> 242
(vēznāi-mān <sup>a</sup> )	<b>1945:</b> 234, 237
(vēznāi-neähittel)	<b>1945:</b> 243
(veäda tšasked, v. pijied, v. oudest)	<b>1959:</b> 459
viârrâd (vierred)	<b>1975:</b> 168
viä 'rr ~ vie 'rr (vierr <sup>a</sup> )	<b>1975:</b> 169, 170
(viärtt)	<b>1988:</b> 29
vo 'zzenjaniä 't'tel (voznešeńne-neähittel)	<b>1945:</b>
	243
(vüäððžE-päss-laštêm)	<b>1933:</b> 64
vuä 'mmämän (vuamm-mān <sup>a</sup> )	<b>1945:</b> 236
(vuaivttemmes Evvan)	<b>1945:</b> 242
vuärjjal (yüärjjel, yüärjjäl, yüärjjäl)	<b>1946:</b> 418
vuei 'res (vüer's)	<b>1927:</b> 52
vue 'kk (vüeökE)	<b>1945:</b> 407
vue 'll (vüeül <sup>e</sup> , vüeüle)	<b>1951:</b> 369
vue 'rjjöš (yüörjjlëš, yüärjjëlëš)	<b>1946:</b> 418
vue 'tkked (yüätk'ed)	<b>1939:</b> 382
vue 'tkkem (yüätk'em)	<b>1939:</b> 382
(vuəv'r-mān <sup>a</sup> )	<b>1945:</b> 234
vuõddâs (vuoddâs)	<b>1948:</b> 157
vuõivâšn (yüöivëšn)	<b>1938:</b> 338
vuõptt (yüöBD <sup>A</sup> )	<b>1934:</b> 216
(vuor'tsâs-mān <sup>a</sup> )	<b>1945:</b> 233
(vüörjlëš)	<b>1941:</b> 89
(vuəskâs-peäi'vi)	<b>1945:</b> 238
vuõss (vuossa, vuos'sâ)	<b>1918:</b> 81, <b>1920:</b> 55,
	<b>1965:</b> 153
vuõs'sargg (vuoss-ar'gâ)	<b>1945:</b> 237
vuõssmämän (vuəss'-mān <sup>a</sup> )	<b>1945:</b> 234, 235
vä 'zzed <- vääzzam (vādzan)	<b>1918:</b> 37, <b>1939:</b>
	158, <b>1946:</b> 385, 509
väht (vaht)	<b>1941:</b> 67
väällad (vällad)	<b>1947:</b> 200
å'rjj (oårje) Sompio	<b>1946:</b> 417
årra ((γ)årra)	<b>1982:</b> 89
å'rnn, å'rren ((γ)å'rren)	<b>1982:</b> 89
åålm(ai), ååum(ai), ålmma, åumma (olmmu)	
	<b>1982:</b> 84
äidd- ~ äi 'dd-suâjj ~ sue 'jj (aid-soai <sup>e</sup> )	<b>1988:</b>
	39
äldd (alta)	<b>1917:</b> 84
ää 'jes äjjaz (äijaz̄)	<b>1944:</b> 94